



香港學術及職業資歷評審局
Hong Kong Council for Accreditation of
Academic & Vocational Qualifications

評審報告（摘要）

僱員再培訓局

課程覆審

零售店務員基礎證書

2018 年 8 月

1. 評審服務的職權範圍

1.1 香港學術及職業資歷評審局（評審局）根據《學術及職業資歷評審條例》（第 592 章）（下稱《條例》）賦予其「評審當局」的職權，受僱員再培訓局（Employees Retraining Board）（以下簡稱為“再培訓局”）所託，根據訂立的服務協議書（編號：VA861）內有關下列之職權範圍，為營辦者進行課程覆審：

(a) 根據《條例》進行課程評審，以決定再培訓局及其委任的培訓機構（以下簡稱為“營辦者”）營辦的《零售店務員基礎證書》是否能達到聲稱的目標及資歷級別的標準，成為已通過評審的課程，並可以由營辦者繼續開辦；

(i) 《零售店務員基礎證書》

(b) 向再培訓局發放評審報告，當中列明評審局就 (a) 作出的決定。

1.2 評審乃根據訂立的服務協議書內列明之相關指引而進行。

2. 評審局之評定

課程覆審

2.1 評審局評定營辦者之《零售店務員基礎證書》達到聲稱的目標及資歷級別第 1 級的標準，成為已通過評審的課程，課程的評審資格有效期由 2019 年 4 月 1 日至 2023 年 3 月 31 日。

2.2 有效期

2.2.1 有效期將於以下指定的日期開始生效。

2.3 課程評審之評定如下：

營辦者名稱	
	1) Hong Kong Association for Democracy and People's Livelihood (ERB) 香港民主民生協進會（再培訓）
	2) Caritas - Hong Kong (ERB) 香港明愛（再培訓）
	3) Hong Kong Employment Development Service Limited (ERB) 香港職業發展服務處有限公司（再培訓）
	4) HKCT Group Limited (ERB) 港專機構有限公司（再培訓）
	5) The Hong Kong Confederation of Trade Unions (ERB) 香港職工會聯盟（再培訓）

	<p>6) The Evangelical Lutheran Church of Hong Kong (ERB) 基督教香港信義會 (再培訓)</p> <p>7) The Federation of Hong Kong and Kowloon Labour Unions (ERB) 港九勞工社團聯會 (再培訓)</p> <p>8) The Hong Kong Federation of Trade Unions (ERB) 香港工會聯合會 (再培訓)</p> <p>9) Christian Action (ERB) 基督教勵行會 (再培訓)</p> <p>10) Heung To College of Professional Studies (ERB) 香島專科學校 (再培訓)</p> <p>11) The Industrial Evangelistic Fellowship Limited (ERB) 工業福音團契有限公司 (再培訓)</p> <p>12) Methodist Centre (ERB) 循道衛理中心 (再培訓)</p> <p>13) The Mental Health Association of Hong Kong (ERB) 香港心理衛生會 (再培訓)</p> <p>14) New Life Psychiatric Rehabilitation Association (ERB) 新生精神康復會 (再培訓)</p> <p>15) New Territories Association Retraining Centre Limited (ERB) 新界社團聯會再培訓中心有限公司 (再培訓)</p> <p>16) Hong Kong Rehabilitation Power (ERB) 香港復康力量 (再培訓)</p> <p>17) St. James' Settlement (ERB) 聖雅各福群會 (再培訓)</p> <p>18) The Young Men's Christian Association of Hong Kong (ERB) 香港基督教青年會 (再培訓)</p> <p>19) Yan Oi Tong Limited (ERB) 仁愛堂有限公司 (再培訓)</p> <p>20) Hong Kong Young Women's Christian Association (ERB) 香港基督教女青年會 (再培訓)</p> <p>21) The Society of Rehabilitation and Crime Prevention, Hong Kong (ERB) 香港善導會 (再培訓)</p>
資歷頒授者名稱	Employees Retraining Board

	僱員再培訓局
進修課程名稱	Foundation Certificate in Retail Salesperson Training 零售店務員基礎證書
資歷名稱（結業資歷）	Foundation Certificate in Retail Salesperson Training 零售店務員基礎證書
主要學習及培訓範疇	商業及管理
子範疇（主要學習及培訓範疇）	批發、零售、進出口、營銷
其他學習及培訓範疇	不適用
子範疇（其他學習及培訓範疇）	不適用
行業	零售業
行業分支	不適用
資歷架構級別	第 1 級
資歷學分	19
授課模式及修讀期	所有培訓機構，香港善導會（再培訓）除外 全日制 187.5 學時（包括 132 面授時數） <u>適用於香港善導會（再培訓）</u> 兼讀制 187.5 學時（包括 132 面授時數）
中段結業資歷	不適用
有效期	評審資格有效期由 2019 年 4 月 1 日至 2023 年 3 月 31 日
招收學員次數	不適用
新學員人數上限	每班學員人數上限為 25 人
「能力標準說明」為本課程	<input type="checkbox"/> 是 <input checked="" type="checkbox"/> 否
「通用(基礎)能力說明」為本課程	<input type="checkbox"/> 是 <input checked="" type="checkbox"/> 否
「職業階梯」課程	<input type="checkbox"/> 是 <input checked="" type="checkbox"/> 否
於資歷名冊上顯示的其他資料	This is an ERB standardised programme. 此為僱員再培訓局的標準化課程。

授課地址	參閱附錄一
------	-------

2.4 條件（營辦者須於指定有效期內履行「必要條件」的要求以維持評審資格。）

必要條件	執行日期
<p>1. <u>香港民主民生協進會（再培訓）</u> <u>香港職業發展服務處有限公司（再培訓）</u> <u>基督教香港信義會（再培訓）</u> <u>港九勞工社團聯會（再培訓）</u> <u>香港工會聯合會（再培訓）</u> <u>香島專科學校（再培訓）</u> <u>工業福音團契有限公司（再培訓）</u> <u>循道衛理中心（再培訓）</u> <u>新生精神康復會（再培訓）</u> <u>香港復康力量（再培訓）</u> <u>聖雅各福群會（再培訓）</u> <u>香港基督教青年會（再培訓）</u> <u>香港基督教女青年會（再培訓）</u></p> <p>培訓機構須於開辦《零售店務員基礎證書》課程後，提交相關課程營運、管理及檢討記錄，包括「持續評核樣本」、「考試樣本」、「上訴與抄襲個案處理記錄」、「入讀率、出席率及畢業率統計」、「註冊導師列表」、「技術顧問諮詢記錄」、「筆試考卷審視報告」、「學員意見」、「導師意見」、「培訓機構意見」、「課程小組會議摘要」、「課程管理工作小組會議摘要」、「課堂探訪紀錄」及「投訴處理記錄」，以證明其按照再培訓局制定之質素保證程序營運相關課程。有關培訓機構須於2019年6月30日或之前向評審局提交已獲再培訓局確認之上述有關記錄。</p>	<p>2019年6月30日</p>

2.5 評審局將隨後參考資料，其中之一就是營辦者能履行於本評審報告中述明的任何「條件」和一直遵從述明的任何「限制」的要求，以證實營辦者是否維持其能力以達致其聲稱的目標及其課程是否持續符合標準以達致其聲稱的課程目標。**為免生疑問，維持評審資格取決於營辦者能履行及遵從於本評審報告中述明的任何「條件」和「限制」的要求。**

3. 簡介

3.1 僱員再培訓局(Employees Retraining Board)是獨立法定組織，根據《僱員再培訓條例》於 1992 年成立。僱員再培訓局提供的課程是以市場為導向，就業為本，靈活配合市場變化。僱員再培訓局透過統籌、撥款和監察，委任培訓機構提供培訓課程及服務，培訓中心分佈港九新界各區，地區網絡廣闊。現時僱員再培訓局提供約 700 項具市場需求及事業前景的培訓課程，範疇涵蓋近 30 個行業。

4 課程目標

4.1 讓學員掌握基本的顧客服務及銷售技巧，認識貨品管理、店舖運作及收銀程序，協助學員建立信心，以應付行業的入職要求。

4.2 課程擬定學習成效

(一) 完成「技能訓練」後，學員能夠：

- 了解香港零售業概況；
- 掌握顧客服務及銷售技巧；
- 掌握職業應用語文運用技巧；
- 提高學員的工作技巧及信心，建立專業形象。

(二) 完成「個人素養及求職技巧」單元後，學員能夠：

- 認識和應用自我及情緒管理的基本技巧；
- 運用基本溝通及建立人際關係的技巧；
- 建立正面的工作態度；
- 運用基本面試求職技巧及就業知識。

4.3 課程結構

單元	資歷學分	
(A) 行業概況		
(一) 行業簡介		
(B) 技能訓練		
(二) 店舖實務		
(三) 顧客服務		
(四) 職業應用語文		
(C) 個人素養及求職技巧		
(五) 個人素養		
(六) 求職技巧		
(D) 課程評核		
(七) 期末筆試		
總計		19

4.4 畢業要求

學員必須達到下列畢業要求，方獲頒畢業證書：

- 學員的總出席率須達課程的最低要求(80%)；及
- 必須於課程評估考獲整體及格分數；及
- 必須於期末筆試考獲及格分數。

4.5 收生條件

- 中三學歷程度；或小六學歷程度，及具兩年或以上工作經驗；及
- 能閱讀及書寫一般中文；及
- 略懂英語及普通話；及
- 須通過面試；及
- 對零售店務工作有興趣；及
- 具就業意欲。

5. 有關本評審報告的重要資訊

5.1 更改或撤回本評審報告

5.1.1 評審局根據《條例》第 5 條發放本評審報告，述明其重要評審決定、包括評審的有效期以及規限評審效力的「條件」或「限制」。

5.1.2 評審局如信納《條例》第 5 條第(2) 款所列舉的任何一項情況為適用，可於日後決定更改或撤回評審報告，情況包括營辦者不再具能力以達致其所訂定的目標及／或其課程不再符合標準以達致其所訂定的課程目標（無論是基於營辦者無法履行按本評審報告述明的任何「條件」／或無法遵從任何「限制」的要求，或基於其他原因）；或在評審局向營辦者發放評審報告後，營辦者在評審資格有效期內曾作出重大修改，而該等修改並未獲得評審局批准。營辦者如需向評審局申請批准重大修改，請參閱載於本局網頁的《評審資格重大修改須知》。

5.1.3 倘若評審局決定更改或撤回評審報告，將會根據《條例》第 5 條第(4) 款，以書面通知營辦者有關更改或撤回評審報告的決定。

5.1.4 當評審資格有效期屆滿或評審局發出撤回本評審報告的書面通知後，營辦者及／或課程之評審資格將立時失效。

5.2 上訴

5.2.1 若營辦者對評審報告中作出的評定感到受屈，根據《學術及職業資歷評審條例》（第 592 章）第 3 部，營辦者有權向上訴委員會提出上訴。任何上訴必須於收到評審報告的 30 天內提交。

- 5.2.2 若營辦者就評審局更改或撤回評審報告的決定感到受屈，可根據《學術及職業資歷評審條例》（第 592 章）第 3 部向上訴委員會提出上訴。任何上訴必須於收到撤回評審報告之通知的 30 天內提交。
- 5.2.3 營辦者應注意有關撤回評審報告之通知並不同評審報告，營辦者若就評審的重要評定而感到受屈，只可就評審報告提出上訴。
- 5.2.4 如欲瞭解上訴規則的詳情，請參考第 592A 章（<https://www.elegislation.gov.hk>）。有關上訴程序的細節已列明於《條例》第 13 條，該條文亦已上載到資歷架構的網頁：<http://www.hkqf.gov.hk>。

5.3 資歷名冊

- 5.3.1 獲評審局評定為符合評審資格的資歷，屬資歷架構認可，並具備條件上載到資歷名冊 <http://www.hkqr.gov.hk>。營辦者須向評審局相關部門另行申請，上載已通過質素保證的資歷於資歷名冊。
- 5.3.2 學員在課程的評審有效期內開始修讀該項已通過評審並已載於資歷名冊的課程，並成功修畢課程後，其所得資歷方為資歷架構認可。

授課地址

營辦者名稱	授課地址
1. Hong Kong Association for Democracy and People's Livelihood (ERB) 香港民主民生協進會 (再培訓)	(a) Units 5-7, G/F & Units 708-709, 7/F, Trade Square, 681 Cheung Sha Wan Road, Kowloon 九龍長沙灣道 681 號貿易廣場地下 5-7 號舖及 7 樓 708-709 室 (b) Shop 11-12, G/F, Yik Yin Building, 325-329 To Kwa Wan Road, & Room 319, 3/F, Chiap Thong Building, 321 To Kwa Wan Road, Kowloon 九龍土瓜灣道 325-329 號奕賢大廈地下 11-12 號舖及土瓜灣道 321 號捷通大廈 3 樓 319 室
2. Caritas - Hong Kong (ERB) 香港明愛 (再培訓)	(a) G/F, Dip Shui House and San Shui House, Shui Pin Wai Estate, Yuen Long, N.T. 新界元朗水邊圍邨疊水樓及山水樓地下 (b) 7/F-9/F, 4 Cliff Road, Kowloon 九龍石壁道 4 號 7 樓至 9 樓 (c) 146 Chung On Street, Tsuen Wan, N.T. 新界荃灣眾安街 146 號 (d) 3/F Carpark No. 1, Cheung Wah Estate, Fanling, N.T. 新界粉嶺祥華邨 1 號停車場 3 樓 (e) G/F-3/F, 5 Dyer Avenue, Hung Hom, Kowloon 九龍紅磡戴亞街 5 號地下至 3 樓 (f) Flat 3, 3/F, Kowloon Plaza, 485 Castle Peak Road, Lai Chi Kok, Kowloon 九龍荔枝角青山道 485 號九龍廣場 3 字樓 3 室 (g) 476 Sai Yeung Choi Street North, Shek Kip Mei, Kowloon 九龍石硤尾西洋菜北街 476 號 (h) No. 317, 3/F, Sau Mau Ping Shopping Centre, Sau Mau Ping Estate, Kowloon. 九龍秀茂坪邨秀茂坪商場 3 樓 317 室 (i) Shop 209-210, Shan King Commercial Complex, Shan King Estate, Tuen Mun, N.T. 新界屯門山景邨商場 209-210 舖 (j) No. 18-24, Man Lai Road, Shatin, N.T. 新界沙田文禮路 18-24 號

	<p>(k) 2/F, St. Benedict Church,7 Kong Pui Street, Shatin Wai,Shatin, NT 新界沙田沙田圍崗背街 7 號聖本篤堂 2 樓</p> <p>(l) Unit 1-7, Podium Level, Tsui Lau House, Tsui Ping (North) Estate, Kwun Tong, Kowloon 九龍觀塘翠屏北邨翠柳樓平台 1 - 7 號</p> <p>(m) Unit 40-45, G/F, Hing Yiu House,Tai Hing Estate, Tuen Mun, N. T. 新界屯門大興邨興耀樓地下 40-45 號</p> <p>(n) 3 Wong Yin Street, Tuen Mun, N.T. 新界屯門旺賢街 3 號</p> <p>(o) Shop 125A, M2, Tsui Yue House,Tsui Ping (North) Estate, Kwun Tong, Kowloon 九龍觀塘翠屏北邨翠榆樓 M2 層 125A 舖</p> <p>(p) G/F, Units 11-16, Wu Boon House,Wu King Estate, Tuen Mun., New Territories 新界屯門湖景邨湖畔樓地下 11-16 室</p> <p>(q) Units 21-34, G/F, Wu Yuet House, Wu King Estate, Tuen Mun, N.T. 新界屯門湖景邨湖月樓地下 21-34 號</p>
<p>3. Hong Kong Employment Development Service Limited (ERB) 香港職業發展服務處有限公司 (再培訓)</p>	<p>(a) 2/F & 4/F, Ying Yu Building, 99 Lai Chi Kok Road, Prince Edward, Kowloon 九龍太子荔枝角道 99 號應如大廈 2 樓及 4 樓</p> <p>(b) Unit 203-206, Podium, Bik Shui House,Shui Pin Wai Estate, Yuen Long, NT. 新界元朗水邊圍邨碧水樓平台 203-206 室</p>
<p>4. HKCT Group Limited (ERB) 港專機構有限公司 (再培訓)</p>	<p>(a) 2/F, Heya Star, 368 Castle Peak Road,Cheung Sha Wan, Kowloon 九龍長沙灣青山道 368 號喜韻 2 樓</p> <p>(b) 7/F & 8/F, Wong Tze Building,71 Hoi Yuen Road, Kwun Tong, Kowloon 九龍觀塘開源道 71 號王子大廈 7 樓及 8 樓</p> <p>(c) Rm 905-7, 9/F and Rm 1101-5, 11/F,Wing On Kowloon Centre, 345 Nathan Road,Kowloon 九龍彌敦道 345 號永安九龍中心 9 樓 905-7 室及 11 樓 1101-5 室</p> <p>(d) Unit 2 & 7, G/F, Wing B, Po Tai House, Po Lam Estate, Tseung Kwan O, N.T.</p>

	新界將軍澳寶林邨寶泰樓 B 翼地下 2 號及 7 號單位
5. The Hong Kong Confederation of Trade Unions (ERB) 香港職工會聯盟(再培訓)	<p>(a) 5th Floor, THF (Yuen Long) Commercial Building, 2-8 Tai Cheung Street, Yuen Long, N.T. 新界元朗泰祥街 2-8 號大鴻輝 (元朗) 商業大廈 5 樓</p> <p>(b) Unit 702-3, BOC Yuen Long Commercial Centre, 102-108 Castle Peak Road, Yuen Long, New Territories 新界元朗青山公路 102-108 號中銀元朗商業中心 7 樓 702-3 室</p> <p>(c) Unit 18-19, 19/F, Tuen Mun Central Square, 22 Hoi Wing Road, Tuen Mun 新界屯門海榮路 22 號屯門中央廣場 19 樓 18-19 室</p> <p>(d) Unit 102-103, 1/F, Fourseas Building, 208-212 Nathan Road, Kowloon 九龍彌敦道 208-212 號四海大廈 1 樓 102-103 室</p> <p>(e) G/F - 5/F, 18 Shek Lei Street, Kwai Chung, N.T. 新界葵涌石梨街 18 號地下至 5 樓</p> <p>(f) Unit 403, 4/F, Tin Ching Amenity & Community Building, Tin Ching Estate, Tin Shui Wai, N.T. 新界天水圍天晴邨天晴社區綜合服務大樓 4 樓 403 室</p> <p>(g) G/F., Tsui Wo House, Tai Wo Estate, Tai Po, N.T. 新界大埔太和邨翠和樓地下</p> <p>(h) Shop 3, 3A, 4 & 4A, 2/F, Tung Yik Building, 8 Yu King Square, Yuen Long, N.T. 新界元朗裕景坊 8 號同益商場 2 樓 3、3A、4 及 4A 舖</p> <p>(i) 3/F, Len Shing Building, 162 - 168 Castle Peak Road, Yuen Long, N.T. 新界元朗青山公路 162-168 號聯昇樓 4 樓</p>
6. The Evangelical Lutheran Church of Hongkong (ERB) 基督教香港信義會 (再培訓)	<p>(a) 18/F, Federal Centre, 77 Sheung On Street, Chai Wan 柴灣常安街 77 號發達商業中心 18 樓</p> <p>(b) Room 207, 208, 405, Grace Lutheran Church & 5/F, Fung Yat Social Service Complex, 364 Kwai Shing Circuit, Kwai Chung, N.T. 新界葵涌葵盛圍 364 號馮鎰社會服務大樓五樓及天恩堂 207、208、405 室</p> <p>(c) 5/F., Kwai Hing Government Offices, 166-174 Hing Fong Road, Kwai Chung, N.T. 新界葵涌興芳路 166-174 號葵興政府合署 5 字樓</p> <p>(d) Rm 503, 505A, 5/F & Rm 701, 704, 7/F, Kin Wing</p>

	<p>Commercial Bldg.,24-30 Kin Wing Street, Tuen Mun, N.T. 新界屯門建榮街 24-30 號建榮商業大廈 5 樓 503、505A 室及 7 樓 701、704 室</p> <p>(e) Unit 705, Millennium Trade Centre,56 Kwai Cheong Road, Kwai Chung, NT 新界葵涌葵昌路 56 號貿易之都 7 樓 05 室</p> <p>(f) G/F, 15 Tsing Yin Street, Tuen Mun, N.T. 新界屯門青賢街 15 號地下</p> <p>(g) 3/F.,Yat Sun Bldg, 5 Yat San St.,Yuen Long, N.T. 新界元朗日新街 5 號日新大廈 3 字樓</p>
<p>7. The Federation of Hong Kong and Kowloon Labour Unions (ERB) 港九勞工社團聯會 (再培訓)</p>	<p>(a) Unit 3 & 6-8A, 7/F., Futura Plaza,111-113 How Ming Street, Kwun Tong,Kowloon 九龍觀塘巧明街 111-113 號富利廣場 703, 706-708A 室</p> <p>(b) 4/F, Tai Po Commercial Centre,152-172 Kwong Fuk Road,Tai Po 大埔廣福道 152-172 號大埔商業中心 4 樓</p> <p>(c) 5/F Union Park Centre,771-775 Nathan Road, Kowloon. 九龍彌敦道 771-775 號栢宜中心五樓</p> <p>(d) Unit 4, 17/F and Unit 1 & 4, 19/F, Kwai, Fong Commercial Centre, 7 Shing Fong, St., Kwai Fong, N.T. 新界葵芳盛芳街 7 號葵芳商業中心 17 樓 4 室、19 樓 1 及 4 室</p> <p>(e) 2/F, Fook Yiu Building,No. 6-8 Tai Po Road,Kowloon. 九龍大埔道 6-8 號福耀大廈 2 樓</p> <p>(f) 1/F., United Chinese Bank Building,18 Tai Po Road, Sham Shui Po,Kowloon 九龍深水埗大埔道 18 號中國聯合銀行大廈 1 字樓</p> <p>(g) Room 1805, 1806, 1811 & 1817, 18/F, Parklane Square,2 Tuen Hi Road,Tuen Mun, N.T. 新界屯門屯喜路 2 號栢麗廣場 18 樓 1805, 1806, 1811 及 1817 室</p> <p>(h) 4 Ying Choi Path, To Kwa Wan, Kowloon, (Room 101-104, 201-204, 301-303,401-404 & 501) 九龍土瓜灣英才徑 4 號(101-104, 201-204, 301-303,401-404 及 501 室)</p>

<p>8. The Hong Kong Federation of Trade Unions (ERB) 香港工會聯合會(再培訓)</p>	<p>(a) 1/F & 2/F, Independent Building, 499-501A Nathan Road, Yaumatei, Kowloon 九龍油麻地彌敦道 499-501A 號獨立大廈 1 字樓及 2 字樓</p> <p>(b) Flat C, 1/F, Yun Kai Building, 466 Nathan Road, Yaumatei, Kowloon 九龍油麻地彌敦道 466 號恩佳大廈 1/F C 座</p>
<p>9. Christian Action (ERB) 基督教勵行會(再培訓)</p>	<p>(a) Room 207, 2/F & Room 602, 6/F, Catholic Ming Yuen Secondary School, Hau Tak Estate Tseung Kwan O, N.T. 新界將軍澳厚德邨天主教鳴遠中學 2 樓 207 室及 6 樓 602 室</p> <p>(b) G/F-3/F & 5/F, New Horizons Building, 2 Kwun Tong Road, Kowloon 九龍觀塘道 2 號新秀大廈地下至 3 樓及 5 樓</p> <p>(c) Rm. 102A & 102B, 1/F & 3/F, Lam Tin (West) Estate Community Centre, 71 Kai Tin Road, Lam Tin, Kln. 九龍藍田啓田道 71 號藍田(西區)社區中心二樓 102A、102B 室及四樓</p> <p>(d) Units 124, 128 & 129, G/F, Choi Wu House, Choi Yuen Estate, Sheung Shui, N.T. 新界上水彩園邨彩湖樓地下 124、128 及 129 號舖</p> <p>(e) Shop 204-205, 2/F, Tin Kei House, Shun Tin Estate, 9 Shun On Road, Kwun Tong, Kowloon 九龍觀塘順安道 9 號順天邨天璣樓 2 樓 204-205 號舖</p> <p>(f) Suite UG02, Upper Ground Floor, Block 2, Hofai Commercial Centre, 222-224 Sai Lau Kok Road, Tsuen Wan 荃灣西樓角路 222-224 號豪輝商業中心二座地下上層 UG02 室</p>
<p>10. Heung To College of Professional Studies (ERB) 香島專科學校(再培訓)</p>	<p>(a) 29 Playing Field Road, Mongkok, Kowloon 九龍旺角運動場道 29 號</p>
<p>11. The Industrial Evangelistic Fellowship Limited (ERB) 工業福音團契有限公司(再培訓)</p>	<p>(a) G/F & 1/F, 30 San Shi Street, Apleichau, Hong Kong 香港鴨脷洲新市街 30 號地下及 1 樓</p> <p>(b) Rm 1, 1/F, Kin On Building, 163-173 Camp Street, Sham Shui Po, Kowloon. 九龍深水埗營盤街 163-173 號建安大廈 1 樓 1 室</p> <p>(c) 11/F, Christian Centre, 56 Bute Street, Mongkok, Kowloon. 九龍旺角弼街 56 號基督教大樓 11 樓</p> <p>(d) Phase 2, 2/F, Maximall, 233 Electric Road, North Point, H.K.</p>

	<p>香港北角電氣道 233 號城市中心二樓第二期</p> <p>(e) 16 Ma Fung Ling Road, Ping Shan, Yuen Long, N.T. 新界元朗屏山孖峰嶺路 16 號</p>
<p>12. Methodist Centre (ERB) 循道衛理中心(再培訓)</p>	<p>(a) 3/F & 4/F, 22 Hennessy Road, Wan Chai, Hong Kong 香港灣仔軒尼詩道 22 號 3-4 樓</p>
<p>13. The Mental Health Association of Hong Kong (ERB) 香港心理衛生會(再培訓)</p>	<p>(a) G/F, Wing B, Kwong Chi House, Kwong Fuk Estate, Tai Po, N.T. 新界大埔廣福邨廣智樓 B 翼地下</p> <p>(b) G/F, Jockey Club Building, 2 Kung Lok Road, Kwun Tong, Kowloon 九龍觀塘功樂道 2 號賽馬會大樓地下</p>
<p>14. New Life Psychiatric Rehabilitation Association (ERB) 新生精神康復會(再培訓)</p>	<p>(a) 33, San Fuk Road, Tuen Mun 屯門新福路 33 號</p> <p>(b) G/F, Lai Yuen House, Chuk Yuen (South) Estate, Wong Tai Sin, Kowloon 九龍黃大仙竹園南邨麗園樓地下</p>
<p>15. New Territories Association Retraining Centre Limited (ERB) 新界社團聯會再培訓中心有限公司(再培訓)</p>	<p>(a) Room 337-344, 3/F Choi Yuk House, Choi Yuen Estate, Sheung Shui, N.T. 新界上水彩園邨彩玉樓 3 樓 337-344 號</p> <p>(b) Shop No. 12, Ground Floor, Ka Fuk Shopping Centre, Ka Fuk Estate, Fanling, New Territories 新界粉嶺嘉福邨嘉福商場地下 12 號舖</p> <p>(c) Shop 304, Heng On Shopping Centre, Heng On Estate, Ma On Shan, Shatin, N.T. 新界沙田馬鞍山恒安邨恒安商場 304 號舖</p> <p>(d) Rm 1, 2/F Nan Tin Mansion, 37 Kau Yuk Road, Yuen Long 元朗教育路 37 號南天大廈 201 室</p> <p>(e) Wing A, G/F, Lee Wing House, Lee On Estate, Ma On Shan, Sha Tin, N.T. 新界沙田馬鞍山利安邨利榮樓地下 A 翼</p> <p>(f) Rm 221-222 Shek Fong House, Shek Wai Kok Estate, Tsuen Wan 荃灣石圍角邨石芳樓 221-222 室</p> <p>(g) Shop 301-307, Po Ning House, Po Lam Estate, Tseung Kwan O, N.T. 新界將軍澳寶林邨寶寧樓 301-307 室</p>

	<p>(h) G/F, 5-7 Tai Wing House, Tai Yuen Estate, Tai Po, NT 新界大埔大元邨泰榮樓 5-7 號地下</p> <p>(i) G/F, 114 Tai Tak House, Tai Yuen Estate, Tai Po 大埔大元邨泰德樓 114 號地下</p> <p>(j) Room 101-108, G/F, On Yeung House, Cheung On Estate, Tsing Yi, N.T. 新界青衣長安邨安洋樓地下 101-108 室</p> <p>(k) No. 20-29, G/F, Wu Pik House, Wu King Estate, Tuen Mun 屯門湖景邨湖碧樓地下 20-29 號</p>
<p>16. Hong Kong Rehabilitation Power (ERB) 香港復康力量(再培訓)</p>	<p>(a) Unit 102, 1/F, The Waterfront, 1 Austin Road West, TST, Kowloon 九龍尖沙咀柯士甸道西 1 號漾日居 1 樓 102 室</p>
<p>17. St. James' Settlement (ERB) 聖雅各福群會(再培訓)</p>	<p>(a) 1, 3-4, 6-9, Room 10 and Activity Area 02, South Wing, 10/F & 11/F, 85 Stone Nullah Lane, Wan Chai, Hong Kong 香港灣仔石水渠街 85 號 1, 3-4, 6-9, 10 樓南翼 10 號課室及 2 號活動區及 11 樓</p> <p>(b) 14/F, 98A-100 & 110 Kennedy Road, Wan Chai, Hong Kong 香港灣仔堅尼地道 98A-100 及 110 號 14 樓</p>
<p>18. The Young Men's Christian Association of Hong Kong (ERB) 香港基督教青年會(再培訓)</p>	<p>(a) 1/F Hang Ning Court, 259-263 Shun Ning Road, Cheung Sha Wan, Kowloon 九龍長沙灣順寧道 259-263 號恒寧閣一字樓</p> <p>(b) 41 Salisbury Road, Tsim Sha Tsui, Kowloon 九龍尖沙咀梳士巴利道 41 號</p>
<p>19. Yan Oi Tong Limited (ERB) 仁愛堂有限公司(再培訓)</p>	<p>(a) S1-S5, S17(part), S17A, S26(half) & S27-S33, 2/F, Affluence Garden Commercial Complex, 33 Tsing Chung Koon Road, Tuen Mun, N.T. 新界屯門青松觀路 33 號澤豐花園商場 2 樓 S1-S5、S17(部份)、S17A、S26(半間)及 S27-S33 室</p> <p>(b) Room 106-107, 1/F, Fung Tak Estate Community Centre, Diamond Hill, Kowloon 九龍鑽石山鳳德邨社區中心 1 樓 106-107 室</p> <p>(c) 4-6/F, Yan Oi Tong Jockey Club Comm. & Sports Ctr, 18 Kai Man Path, Tuen Mun, N.T. 新界屯門啓民徑 18 號仁愛堂賽馬會社區及體育中心 4-6 樓</p> <p>(d) No. 7, Muk Lun Street, Wong Tai Sin, Kowloon 九龍黃大仙睦鄰街七號</p>

	<p>(e) Room A-B on 3/F and 6/F, Sui Sing Building, 202-204 Cheung Sha Wan Road, Sham Shui Po, Kowloon 九龍深水埗長沙灣道 202-204 號瑞星商業大廈 3 樓 A-B 室及 6 樓</p>
<p>20. Hong Kong Young Women's Christian Association (ERB) 香港基督教女青年會 (再培訓)</p>	<p>(a) Shop Nos. 101, 106 and 107, 1/F, Lai Kok Shopping Centre, Lai Kok Estate, 12 Tonkin Street, Sham Shui Po, Kowloon 九龍深水埗東京街 12 號麗閣邨麗閣商場一樓 101, 106 及 107 號舖</p> <p>(b) 1/F & 2/F., Tin Shui Community Centre, Tin Shui Estate, Tin Shui Wai, Yuen Long, N.T. 新界元朗天水圍天瑞邨天瑞社區中心一、二樓</p> <p>(c) Unit No. P1&P2, Podium Floor, Temple Mall South, 103 Ching Tak Street, Wong Tai Sin, Kowloon 九龍黃大仙正德街 103 號黃大仙中心南館平台 2 及 3 樓</p>
<p>21. The Society of Rehabilitation and Crime Prevention, Hong Kong (ERB) 香港善導會 (再培訓)</p>	<p>(a) Hei Ling Chau 喜靈洲</p> <p>(b) 163 Ho Sheung Heung Road, Sheung Shui, N.T. 新界上水河上鄉道 163 號</p>

評審局報告編號：18/118